

Käyttöoppaita

Manual do usuário

εγχειρίδιο χρήσης

Руководство пользователя

Instrukcje obsługi

Uživatelské příručky

Používateľ'ské príručky

Felhasználói útmutatók



PHILIPS

MAGYARORSZÁG

Minőségtanúsítás

A garanciajegyben feltüntetett forgalombahozó vállalat a 2/1984. (III.10.) BkM-lpM együttes rendelet értelmében tanúsítja, hogy ezen készülék megfelel a műszaki adatokban megadott értékeknek.

Figyelem! A meghibásodott készüléket – beleértve a hálózati csatlakozót is – csak szakember (szerviz) javíthatja. Ne tegye ki a készüléket esőnek vagy nedvesség hatásának!

Garancia

A forgalombahozó vállalat a termékre 12 hónap garanciát vállal.

Névleges feszültség 220-230 V/50 Hz
Elemes működéshez CR2025
Névleges frekvencia 50 Hz (vagy 50-60 Hz)

Teljesítmény
készületi állapotban < 0.5 W

Érintésvédelmi osztály II.

Tömeg (hangfalakkal/anélkül) 3.8 / 2.2 kg

Befoglaló méretek (állványok kal/nélkül)
szélesség 194 mm
magasság 285/ 270 mm
mélység 118/ 92 mm

Rádiórész vételi tartomány

URH 87,5 – 108 MHz
MW 531 – 1602 KHz

Erősítő rész

Kimeneti teljesítmény 10 W + 10 W PMPO
..... 2 x 5 W RMS

ČESKA REPUBLIKÁ

Vystraha! Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem. Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěřte specializovanému servisu.

Nebezpečí! Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.

Záruka: Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami

SLOVAK REPUBLIC

Prístroj sa nesmie používať v mokrom a vlhkom prostredí! Chráňte pred striekajúcou a kvapkajúcou vodou!

SF

Luokan 1 laserlaite

Varoitus! Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu- ja roiskevedelle.

Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

Norge

Typeskilt finnes på apparatens underside.

Observer: Nettbryteren er sekundert innkoplet. Den innebygde nettdelen er derfor ikke frakoplet nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet ikke utsettes for regn eller fuktighet.

Suomi ----- 6

Português ----- 30

Ελληνικά ----- 55

Русский ----- 80

Polski ----- 105

Česky ----- 130

Slovensky ----- 155

Magyar ----- 180

Suomi

Português

Ελληνικά

Русский

Polski

Česky

Slovensky

Magyar

Sisällysluettelo

Yleisohje

Toimitetut lisälaitteet	7
Ympäristötietoa	7
Turvaohjeita	7

Painikkeet

Laitteen painikkeet	8
Kaukosäädin	9-10

Asennus

MCM275 sijoittaminen	10
Jalustan asentaminen laitteeseen	
Kiinnitä MCM275 alustaan	
Harvinaiset liitännät	11-12
Kaiutinliitännät	
Antenniliitännät	
Lisälaitteen liitäntä	12-13
USB-sovitin tai muistikortin asettaminen	
Muun kuin USB-laitteen yhdistäminen	
Vaihtovirran käyttö	13

Käyttöönotto

Kaukosäätimen käyttö	14
Kellon asetus	14

Perustoiminnot

Virran kytkentä ja katkaisu ja toiminnon valinta	15
Kytkeä Valmiustilassa (Standby) ja Eco Power -tilaan	15
Automaattinen valmiustila	15
Äänenvoimakkuus	16
Äänenvoimakkuuden säätö	
MUTE	
Äänensäätö	16
DSC	
DBB	
Kellon esitys	16

CD

Toistettavat levyt	17
Levyjen soitto	17-18
Valinta ja etsintä	18
Eri-laisen raidan valitsemiseksi	
Tietyn kohdan löytäminen raidasta toiston aikana	
Raitanumeroiden ohjelmointi	19
Ohjelman ylipyyhintä	19
Eri-laisia toistotiloja: REPEAT, SHUFFLE	20
Näyttötieto (Vain MP3/WMA)	20

Viritin

Radio asemien viritys	21
Radioasemien tallentaminen	21
Automaattinen tallennus: automaattinen ohjelmointi	
Manuaalinen ohjelmointi	
Esiasetetun aseman kuunteleminen	
RDS (Radio Data System)	22
RDS tiedon selaaminen	
Ohjelmatyypin etsintä (PTY)	
Kellon automaattinen asetus RDS:n avulla	
Uutislähettykset ja liikennetiedotukset (TA) .	23
NEWS toiminnon kytkentä päälle	
NEWS toiminnon kytkentä pois päältä	

USB

USB-massatallentimen käyttö	24-25
USB-massatallentimen käyttö	

AUX

AUX (Ulkolaisen lähteen kytkemistä varten) .	25
--	----

Ajastin

Ajastimen asetus	26
Ajastimen aktivointi päälle tai pois päältä	26

SLEEP

.....	26
-------	----

Tekniset Tiedot

.....	27
-------	----

Hoito

.....	27
-------	----

Tarkistusluettelo

.....	28
-------	----

Liitteet

.....	29
-------	----

Toimitetut lisälaitteet

- 2 kaiutinkaapelia
- 2 kaiutinkaapelia
- kaukosäädin ja 1 x CR2025 paristo
- MW-kehäantenni
- ULA-antenni
- Teline
- asennuspakkaus

Ympäristötieto

Kaikki turha pakkausmateriaali on jätetty pois. Olemme pyrkineet siihen, että pakkauksesta on helppo erotella kolme päämateriaalia: pahvi (laatikko), styroxmuovi (pehmike) ja polyeteeni (pussit, vaahtomuovi).

Laitteessa käytetyt materiaalit voidaan kierrättää ja käyttää uudelleen, jos purkamisen hoitaa tähän erikoistunut asiantuntija. Pakkausmateriaalien, vanhojen paristojen ja vanhojen laitteiden hävittämisessä suosittelemme noudatettavaksi annettuja paikallisia ohjeita.

Vanhan tuotteen hävittäminen

Tuotteesi on suunniteltu ja valmistettu korkealuokkaisista materiaaleista ja komponenteista, jotka voidaan kierrättää ja käyttää uudelleen.

Kun tuotteessa on tämä ylivedetyn pyörillä olevan roskakorin symboli, tuote täyttää Euroopan Direktiivin 2002/96/EC



Ole hyvä ja etsi tieto lähimmästä erillisestä sähköllä toimivien tuotteiden keräysjärjestelmästä.

Toimi paikallisten sääntöjen mukaisesti äläkä hävitä vanhaa tuotetta normaalin kotitalousjätteen joukossa. Tuotteen oikeanlainen hävittäminen auttaa estämään mahdolliset kielteiset vaikutukset ympäristölle ja ihmisten terveydelle.

Turvaohjeita

- Aseta laite tukevalle alustalle (esim. kirjahyllyyn).
- Laite on asetettava sellaiseen paikkaan, että riittävä ilmankierto estää laitteen ylikuumenemisen. Jätä laitteen taakse ja yläpuolelle tyhjää vähintään 10 cm ja kummallekin sivulle 5 cm.
- Ilmanvaihtoa ei pidä sulkea peittämällä ilmanvaihtoaukkoja esineillä kuten sanomalehdet, pöytäliinat, verhot jne.
- Suojaa laite, paristot ja levyt kosteudelta, sateelta, hiekalta, liialta kuumuudelta ja suoralta auringonpaisteelta.
- Paljaita liekkien lähteitä, kuten sytytetyt kynttilät, ei saa asettaa laitteen päälle.
- Nesteillä täytettyjä esineitä, kuten maljakoita, ei saa sijoittaa laitteen päälle.
- Jos laite tuodaan kylmästä lämpimään huoneeseen tai sitä pidetään kosteassa tilassa, kosteus voi kondensoitua lukupään linssiin. Jos näin käy, CD-soitin ei toimi normaalisti. Jätä laitteeseen virta noin tunniksi ilman että syötät levyä, minkä jälkeen laite toistaa taas normaalisti.
- Laitteessa on itsevoitellevat laakerit eikä sitä saa öljytä.
- **Vaikka laite on kytketty valmiustilaan, se on edelleen kytkettynä sähköverkkoon. Laite kytketään kokonaan irti sähköverkosta irrottamalla verkkopistoke pistorasiasta.**

Painikkeet

Laitteen painikkeet (illustration - sivulta 3)

① STANDBY-ON/ ECO POWER

- paina lyhyesti vaihtaaksesi laitteen päälle/pois päältä (Valmiustilassa/Eco Power -tilaan);
- **Valmiustilassa (standby) tai Eco Power -tilaan:** paina ja pidä pohjassa toistuvasti kytkeäksesi **Valmiustilassa** ja **Eco Power -tilaan** (virransäästötilaan)
- **Punainen merkkivalo:** Muuttuu punaiseksi, kun laite valmiustilassa tai muutetaan **ECO POWER -tilaan**

② SOURCE

- valitsee lähteen **CD, USB, TUNER** tai **AUX**
- **Valmiustilassa (standby) tai Eco Power -tilaan:** käynnistää laitteen ja valitsee **CD, USB, TUNER** tai **AUX** lähteen

③ IR

- Infrapunakaukosäätimen sensori
- Hyödyllinen vinkki:** Osoita kaukosäätimellä aina tätä sensoria kohti.

④ PUSH OPEN

- avaa/ sulkee ohjauspaneeli

⑤ CD OPEN • CLOSE ▲

- avaa/ sulkee CD-levypesän

⑥ CD-pesän

⑦ VOLUME

- säättää äänenvoimakkuuden
- **Clock/Timer:** asettaa tunnit tai minuutit

⑧

- 3,5 mm kuulokeliitäntä
- Hyödyllinen vinkki:**
 - Säädä äänenvoimakkuus kohtuulliselle tasolle ennen kuin irrotat kuulokkeet
 - Kuulokkeiden liittäminen laitteeseen vaientaa kaiuttimet

⑨ ALBUM/ PRESET + /-

- **CD/USB:** valitsee albumin (MP3/WMA vain)
- **TUNER:** valitsee valmiiksi ohjelmoidun radioaseman

◀◀ / ▶▶

- **CD/USB:** hyppää ja etsii taaksepäin/ eteenpäin raitoja

- **Tuner:** virittää radioasemille

▶ II

- **CD/USB:** käynnistää tai keskeyttää toiston

⑩ DBB (Dynamic Bass Boost)

- kytkee bassotoiminnon päälle ja pois päältä

⑪ DSC (Digital Sound Control)

- valitsee esiasetettuja ääniasetuksia: ROCK, JAZZ, POP, CLASSIC

⑫ PROGRAM

- **CD/USB:** ohjelmoi raidat
- **Tuner:** ohjelmoi valmiiksi asetetut radioasemat

⑬ STOP

- **CD/USB:** pysäyttää toiston; ylipyyhkii ohjelman

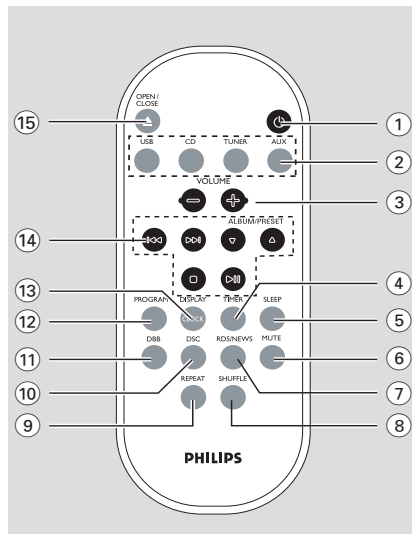
⑭ AUX-IN

- Yhdisty ulkoisen laitteen AUDIO OUT -liittimeen

⑮

- Yhdisty USB-sovittimen

Kaukosäädin



Huomautuksia kauko-ohjaimesta:

- Valitse ensin ohjattava ohjelmälähde painamalla kauko-ohjaimesta jotain ohjelmälähteen painiketta (esim. CD, TUNER, jne.).
- Valitse sitten haluttu toiminto (▶ II, I◀◀ / ▶▶I jne.).

①

- paina lyhyesti vaihtaaksesi laitteen päälle/pois päältä (Valmiustilassa/Eco Power -tilaan);
- **Valmiustilassa (standby) tai Eco Power -tilaan:** paina ja pidä pohjassa toistuvasti kytkeäksesi **Valmiustilassa** ja **Eco Power -tilaan** kesken (virransäästötilaan)

② Lähdenäppäimet

USB

- valitsee **USB** lähteen
- **Valmiustilassa (standby) tai Eco Power -tilaan:** käynnistää laitteen ja valitsee **USB** lähteen

CD

- valitsee **CD** lähteen
- **Valmiustilassa (standby) tai Eco Power -tilaan:** käynnistää laitteen ja valitsee **CD** lähteen

TUNER

- valitsee **TUNER** lähteen ja kytkee eri aaltopituuksien kesken: FM ja MW
- **Valmiustilassa (standby) tai Eco Power -tilaan:** käynnistää laitteen ja valitsee **TUNER** lähteen

AUX

- Valitsee äänilähteen täydentävästä laitteesta
- **Valmiustilassa (standby) tai Eco Power -tilaan:** käynnistää laitteen ja valitsee äänilähteen muusta täydentävästä lähteestä

③ VOLUME + / –

- säätää äänenvoimakkuuden
- **Clock/Timer:** asettaa tunnit tai minuutit

④ TIMER

- esittää ajastinasetukset
- kytkee ajastimen päälle/pois päältä
- pääsy ajastintointimoon (paina ja pidä painettuna yli 2 sekunnin ajan)

⑤ SLEEP

- kytkee uniajastimen

⑥ MUTE

- Kääntää ääniefektit pois päältä väliaikaisesti

⑦ RDS/NEWS

- **Tuner:** valitsee RDS tiedon (**R**adio **D**ata **S**ystem)
- **CD/USB/AUX:** aktivoi uutiset päälle tai pois päältä

⑧ SHUFFLE

- valitsee sattumanvaraisen soiton

⑨ REPEAT

- valitsee jatkuvan soiton

⑩ DSC (Digital Sound Control)

- valitsee esiasetetut ääniasetukset: ROCK, JAZZ, POP, CLASSIC

⑪ DBB (Dynamic Bass Boost)

- turns the bass enhancement on/off

⑫ PROGRAM

- **CD/USB:** programs tracks
- **Tuner:** programs preset radio stations

13 DISPLAY/CLOCK

- **Clock:** - esittää asetetun ajan
 - **Valmiustilassa:** pääsy kellon asetustoimintoon (paina ja pidä painettuna yli 2 sekunnin ajan)
- **TUNER/Audio CD:** muuttuu kellonäytöstä soitonäytöksi ja takaisin
- **MP3/WMA:** näyttää levytiedot soiton aikana

14 ⏮ / ⏭

- **CD/USB:** hyppää ja etsii taaksepäin/ eteenpäin raitoja
- **Tuner:** virittää radioasemille

ALBUM/ PRESET ▲ / ▼

- **CD/USB:** valitsee albumin (MP3/WMA vain)
- **TUNER:** virittää radioasemille
- **▶ II**
- **CD/USB:** käynnistää tai keskeyttää toiston
- **■**
- **CD/USB:** pysäyttää toiston; ylipyyhkii ohjelman

15 OPEN • CLOSE ▲

- avaa/ sulkee CD-levypesän

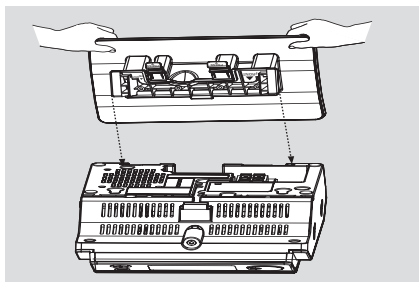
MCM275 sijoittaminen

Irrotettava pidike ja mukana oleva seinäasennus pakkaus mahdollistavat MCM275:n sijoittamisen kahdella tavalla: **seisomassa pöydällä tukijalan kanssa** tai **seinällä ilman tukijalkaa**.

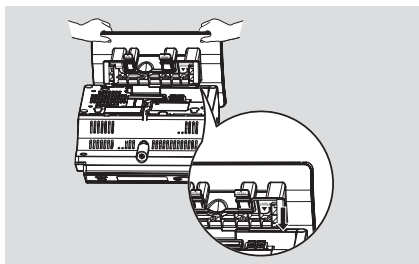
Jalustan asentaminen laitteeseen

MCM275 saa asennettua erilliseen alustaan. Asentaaksesi MCM275 alustaan,

- 1 Aseta MCM275 tasaiselle ja vakaalle pinnalle, alaosa ylöspäin.
- 2 Kuten kuvassa, kohdista jalusta laitteiston alustassa oleviin rakoihin, niin että ▼ **FRONT** on suunnattu alaspäin

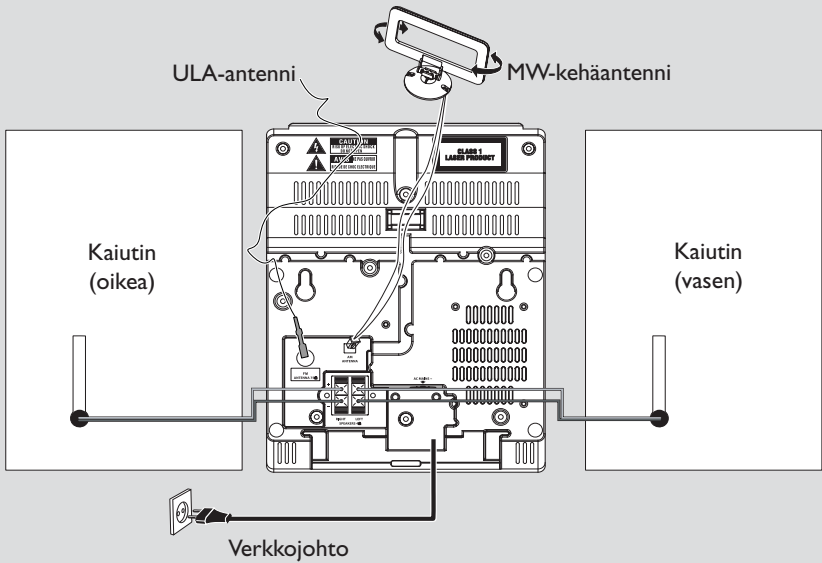


- 3 Paina jalusta rakoihin
→ Kun jalusta on kohdallaan, kuulet naksahduksen



Kiinnitä MCM275 alustaan

Katso liite: **Kuinka asennat MCM275 seinälle** saadaksesi lisätietoja asentamisesta seinälle.



Harvinaiset liitännät

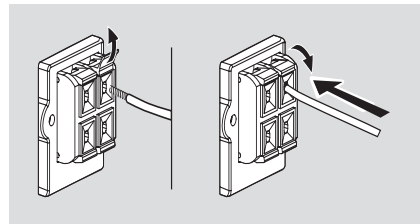
Varoitus:

- Älä koskaan tee tai korjaa liitäntöjä verkkovirran ollessa kytkettynä.
- Laitteessa on itsevoitelevat laakerit eikä sitä saa öljytä.

A Kaiutinliitännät

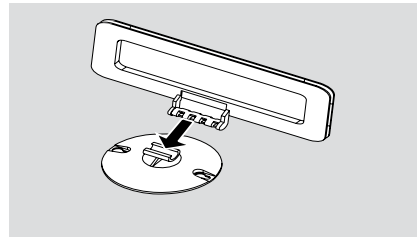
Käytä ainoastaan mukanatoimitettuja kaiuttimia. Muiden kaiuttimien käyttö saattaa vahingoittaa laitetta tai heikentää äänentoiston laatua.

- Liitä vasemman kaiuttimen kaiutinjohdin **LEFT** (punainen ja musta) ja oikean kaiuttimen kaiutinjohdin **RIGHT** (punainen ja musta) seuraavasti:
 - a. Paina punaisen terminaalin klipsua ja aseta värillisen (tai merkityn) kaiutinjohdinten paljas pää kokonaan liittimeen, tämän jälkeen irrota klipsu
 - b. Paina mustan terminaalin klipsua ja aseta mustan (tai merkittömän) kaiutinjohdinten paljas pää kokonaan liittimeen, tämän jälkeen irrota klipsu



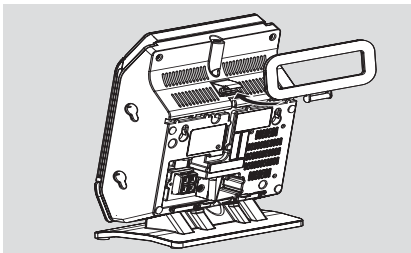
B Antenniliitännät MW antenni

- 1 Kokoa silmukka-antenni allakuvatulla tavalla:

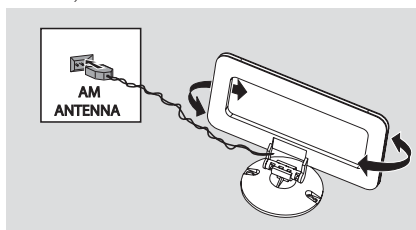


Tai

Asenna silmukka-antenni sille tarkoitettuun rakoseen laitteistossa



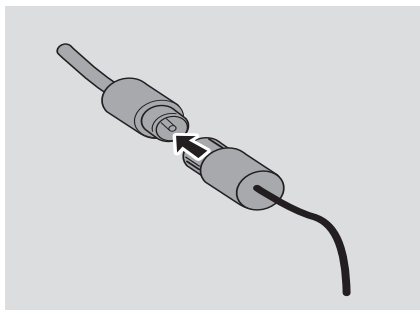
- 2 Sovita silmukka-antennin liitin AM (MW) ANTENNA liittimeen allakuvatulla tavalla
- 3 Siirrä antennia optimaalisen vastaanoton saavuttamiseksi (niin kauaksi kuin mahdollista TV-laitteesta, videonauhurista tai muista säteilevistä lähteistä)



FM antenni

Mukanatoimitettua lanka-antennia voi käyttää yksinomaan lähiasemien vastaanottoon. Paremman vastaanoton saavuttamiseksi suosittelemme kaapeliantennijärjestelmän tai ulkoantennin käyttöä.

- 1 Kokoa lanka-antenni ja sovita se FM ANTENNA liittimeen allakuvatulla tavalla



Huomio: Jos käytät kaapeliantennijärjestelmää tai ulkoantennia, sovita antenniliitin FM ANTENNA liittimeen lanka-antennin sijasta.

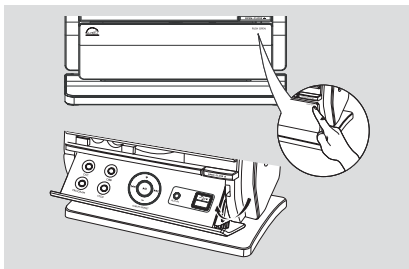
- 2 Siirrä antennia eri suuntiin parhaimman vastaanoton saamiseksi (niin kauaksi kuin mahdollista TV-laitteesta, videonauhurista tai muista säteilevistä lähteistä).
- 3 Aseta antennin pää seinään.

Lisälaitteen liitäntä

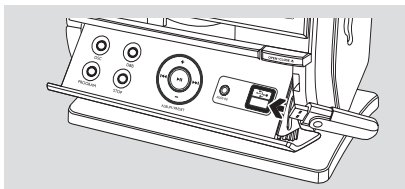
USB-sovittimen tai muistikortin asettaminen

Kytkemällä USB-massatallentimen Hi-Fi-järjestelmään, voit nauttia tallentimeen tallennetusta musiikista Hi-Fi -järjestelmän voimakkaiden kaiuttimien välityksellä.

- 1 Tarkasta, että ohjauspaneeli on esillä



- 2 Kiinnitä USB-laitteen USB-pistoke laitteen taitettavassa ohjauspaneelissa sijaitsevaan -pistorasiaan



tai

laitteille, joissa on USB-kaapeli:

- a. Aseta yksi USB-kaapelin pistoke (ei kuulu pakettiin) laitteen taitettavassa ohjauspaneelissa sijaitsevaan -pistorasiaan
- b. Aseta USB-kaapelin toinen pistoke USB-laitteen USB-ulosyöttöimeen

tai

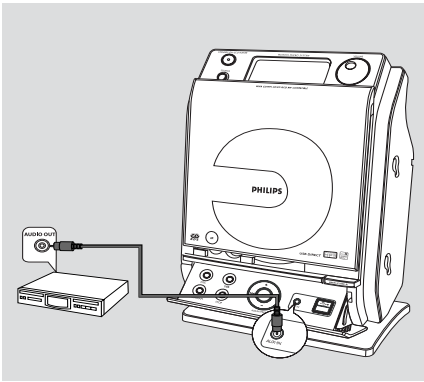
muistikortille:

- a. Aseta muistikortti kortinlukimeen
- b. Käytä USB-kaapelia yhdistääksesi kortinlukija laitteen taitettavan ohjauspaneelin -pistorasiaan

Muun kuin USB-laitteen yhdistäminen

Tällä laitteella on mahdollista käyttää lisälaitteita esim. TV-laitetta, videonauhuria tai tallentavaa CD-laitetta. MCM275-keskuksen avulla voit toistaa ulkoisesta lähteestä.

- 1 Noudata vaiheita **1** kohdassa **USB-sovittimen tai muistikortin asettaminen**
- 2 Aseta yksi kaapelin pistoke (ei kuulu pakettiin) laitteen taitettavassa ohjauspaneelissa sijaitsevaan **AUX IN**-pistorasiaan
- 3 Liitä äänikaapelin toinen pää lisälaitteen **AUDIO OUT** napaan



- 4 Valitse **AUX** setissä

Hyödyllisiä vinkkejä:

– Katso aina muiden laitteiden omistajan manuaalista ohjeita täydelliseen kytkentään

Vaihtovirran käyttö

- 1 Varmista että kaikki liitännät on tehty ennen kuin kytket virran.
- 2 Liitä vaihtovirtajohto pistorasiaan. Tämä kytkee virran.

Kun MCM275 on valmiustilassa, se kuluttaa edelleen jonkin verran virtaa. **Kytkeäksesi systeemin kokonaan irti verkkovirrasta, irrota pistoke pistorasiasta.**

Tyyppi laatta on setin pohjassa.

VAROITUS!

Laitteessa on sisäänrakennettu ylikuumentussuoja (ei kaikissa malleissa). Siksi on mahdollista, että laite palaa automaattisesti valmiustilaan olosuhteista johtuen (kuumuus). Jos näin tapahtuu, anna laitteen jäähtyä ennen kuin jatkat käyttöä.

Tämä tuote täyttää Euroopan yhteisön radiohäiriösuojausta koskevat vaatimukset.

Varoitus!

Avattuna lähettää näkyvää ja näkymätöntä lasersäteilyä. Vältä altistumasta säteelle.

Suuri jännite! Älä avaa laitetta. Laitteen avaaminen voi aiheuttaa sähköiskun. Laitteen sisällä ei ole käyttäjän huollettavissa olevia osia.

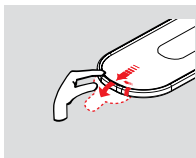
Laitteen muokkaaminen tai muu vääärinlainen käyttö saattavat aiheuttaa vahingollista sähkömagneettista säteilyä.

Käyttöönotto

Kaukosäätimen käyttö

TÄRKEÄÄ!

- Poista suojaava muoviliuska ennen kuin käytät kaukosäädintä.
- Osoita aina kaukosäätimellä suoraan sen MCM275 infrapuna aluetta.

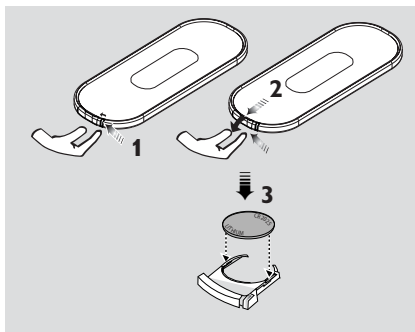


Huomautuksia kauko-ohjaimesta:

- Valitse ensin ohjattava ohjelmälähde painamalla kauko-ohjaimesta jotain ohjelmälähteen painiketta (esim. CD, TUNER, jne.).
- Valitse sitten haluttu toiminto (► II, I◄◄ / ►►I jne.).

Pattereiden vaihtaminen

- 1 Pidä ◄ alhaalla kuten osoitettu
- 2 Vedä samanaikaisesti patteritarjotinta kohdasta ▼
- 3 Poista vanhat patterit ja laita paikalleen uusi CR2025 patteri
- 4 Laita patteritarjotin takaisin paikalleen



VAROITUS!

- Poista paristo, jos se on tyhjä tai jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan.
- Paristot sisältävät kemiallisia aineita ja siksi ne tulee hävittää asianmukaisesti.

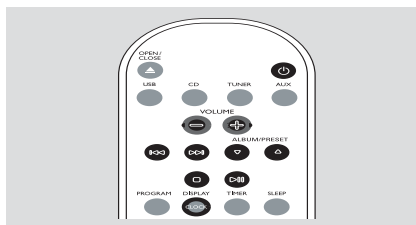
Kellon asetus

Kun olet yhdistänyt MCM275-laitteen virranjakajaan, aseta kello.

- 1 Paina ja pidä pohjassa **STANDBY-ON/ ECO POWER** kääntääksesi sen valmiustilaan (standby)
→ Kello osoittaa asetetun ajan
→ -- -- -- vilkkuu automaattisesti, jos et ole asettanut kelloa.
- 2 Valmiustilassa, paina ja pidä pohjassa **DISPLAY/ CLOCK** kaukosäätimestä
→ **SET CLOCK** vierii näytöllä
→ 24 HR tai 12 HR ilmestyy näytölle, kun kelloa asetetaan ensimmäistä kertaa. **Valitaksesi 24 tunnin tai 12 tunnin kelloasetus,**
● Kaukosäätimestä, paina **VOLUME +/-** kerran tai useammin (tai käännä **VOLUME** setistä)
● Kaukosäätimestä, paina **DISPLAY/ CLOCK** valitaksesi vaihtoehdon
→ Tuntiyksiköt alkavat välkkyä
- 3 Pidä alhaalla tai paina **VOLUME +/-** säätääksesi tunnit (tai käännä **VOLUME** setistä)
- 4 Paina **DISPLAY/CLOCK** valitaksesi vaihtoehdon
→ Minuuttiyksiköt alkavat välkkyä
- 5 Pidä alhaalla tai paina **VOLUME +/-** säätääksesi minuutit (tai käännä **VOLUME** setistä)
- 6 Paina **DISPLAY/CLOCK** valitaksesi vaihtoehdon
– Siirtyäksesi pois muuttamatta kellon asetuksia paina **STOP ■** näppäintä

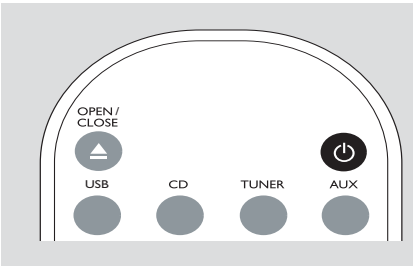
Hyödyllisiä vinkkejä:

- Kellon asetukset pyyhkiytyvät kun laite on kytketty pois virtalähteestä.
- Laite kytkeytyy pois kellon asetuksen toiminnosta, jos mitään näppäintä ei paineta 90 sekuntiin.
- Asettaaksesi kello automaattisesti aikaan käyttämällä RDS signaalin mukana lähettämää aikasignaalia, katso lukua **RDS: Kellon automaattinen asetus RDS:n avulla.**



Virran kytkentä ja katkaisu ja toiminnon valinta

- 1 Paina **STANDBY-ON/ ECO POWER** tai **SOURCE** käynnistääksesi setti (tai ☐ kaukosäätimestä)
→ Setti siirtyy viimeksi valittuun lähteeseen tai
- 2 Paina lähdenäppäintä kaukosäätimessä (esim. **USB, CD, TUNER, AUX**)
- 2 Kun setti on päällä, paina **STANDBY-ON/ ECO POWER** virran katkaisemiseksi laitteesta (tai ☐ kaukosäätimestä)
- 3 Valitaksesi toiminnon, paina **SOURCE** kerran tai useammin setissä (tai **USB, CD, TUNER, AUX** kaukosäätimestä)

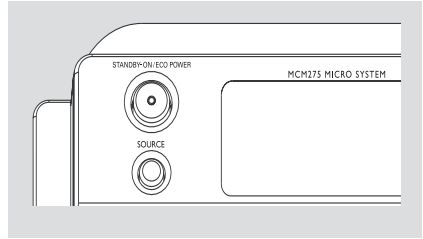


Hyödyllisiä vinkkejä:

- Voit myös vaihtaa laitteessa painamalla painiketta **CD OPEN • CLOSE ▲**

Kytkeä Valmiustilassa (Standby) ja Eco Power -tilaan

- 1 Kun setti pois päältä, paina ja pidä pohjassa **STANDBY-ON/ ECO POWER** näppäintä toistuvasti kytkeäksesi Valmiustilassa ja Eco Power -tilaan (tai ☐ kaukosäätimestä)
Eco Power -tilaan (virransäästötilaan):
→ **ECO PWR** vierii näytöllä
→ Näyttö menee pois päältä
→ Punainen merkkivalo muuttuu punaiseksi
Valmiustilassa (standby): → Kello ilmestyy



Hyödyllisiä vinkkejä:

- **Valmius/ Eco Power** äänen, kanava-asetusten ja äänenvoimakkuuden (maksimiäänentasolle 20) säädöt säilyvät setin muistissa.

Automaattinen valmiustila

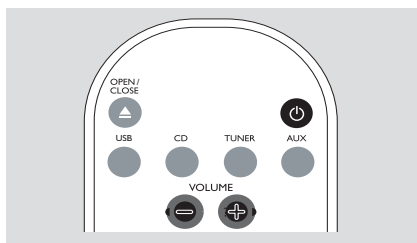
Kun setti on tullut CD-soiton loppuun ja pysähtyy yli 15 minuutiksi, virta katkaistaan setti automaattisesti energian säästämiseksi

Perustoiminnot

Äänenvoimakkuus

Äänenvoimakkuuden säätö

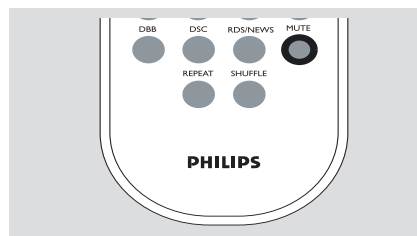
- Säädä äänenvoimakkuutta käyttämällä laitteen **VOLUME** juoksupyörää tai painamalla kauko-ohjaimen **VOLUME +/-** näppäintä
 → **VOL** ja kyseinen arvo (asteikolla 1- 31) ilmestyvät
 → **VOL MIN** on äänenvoimakkuuden minimitaso
 → **VOL MAX** on äänenvoimakkuuden maksimitaso



MUTE

Voit tilapäisesti kytkeä äänen pois päältä ilman, että suljet laitteen.

- Paina kauko-ohjaimen **MUTE** näppäintä kytkeäksesi ääni pois päältä
 → **MUTE** tulee näkyviin. Soitto jatkuu ilman ääntä
- Äänen toisto uudelleenaktivoidaan seuraavin tavoin:
 - paina uudelleen **MUTE**;
 - säädä äänenvoimakkuussäätimet;
 - muuttaa lähteen

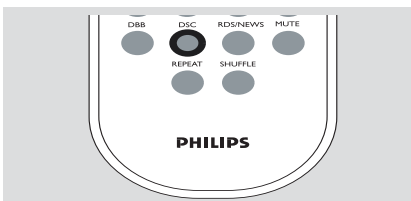


Äänensäätö

DSC

Digital Sound Control mahdollistaa valita ennalta säädettyjä ääniasetuksia.

- Paina **DSC** näppäintä toistuvasti valitaksesi haluttu ääniasetus: **ROCK**, **JAZZ**, **POP**, **CLASSIC**



DBB

- Paina **DBB** (**D**ynamic **B**ass **B**oost) basson vahvistuksen kytkeäiseksi ja katkaisemiseksi
 → **DBB** ilmestyy, jos **DBB** aktivoitu

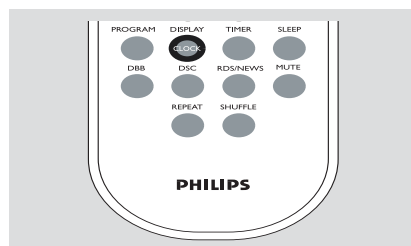


Kellon esitys

- Toiston aikana, paina kauko-ohjaimen **DISPLAY/CLOCK** näppäintä toistuvasti kytkeäksesi kellonäytön ja normaalin näytön kesken.

Huomio:

- Soittaessasi **MP3**-tiedostoja, saat kappaleinformaation (**ID3**-tagi) painamalla painiketta **DISPLAY/CLOCK**.



Toistettavat levyt

Tällä järjestelmällä voidaan soittaa

- kaikkia esinauhoitettuja ääni CD levyjä (CDDA)
- poltettuja CD-R ja CD-RW levyjä
- MP3/WMA-CD (CD-R / CDRW jossa MP3/ WMA tiedostoja)



TÄRKEÄÄ!

– **Tämä järjestelmä on tarkoitettu käytettäväksi normaalien levyjen kanssa. Tämän takia, älä käytä mitään lisälaitteita kuten levyyn stabilointirenkaita tai levyyn käsittelykankaita, jne.**

MP3/WMA Tiedostot

Musiikinpakkausteknologia MP3 (MPEG1 Audio Layer 3) ja WMA vähentävät huomattavasti ääni CD levyn digitaalista datamäärää, säilyttäen kuitenkin CD tasaisen äänenlaadun.

Windows Media Audio® on Microsoft Corporationin rekisteröity tavaramerkki.

Tuetut formaatit:

- Levyn formaatti ISO9660, Joliet, UDF (Adaptec'in Direct CD) ja multi-session CD:t
- MP3 data rate 32-320 Kbps sekä vaihteleva bit rate
- Hakemistojen pesäkkeet max. 8 tasoa
- Kappaleiden ja albumien yhteinen enimmäismäärä on: 500
- WMA versio 9 tai aiempi

Järjestelmä ei soita tai tue seuraavia:

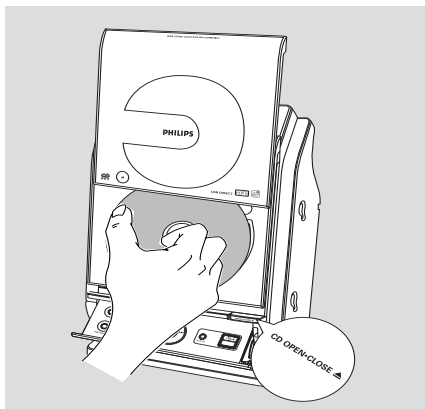
- Tyhjiä albumeja: tyhjä albumi on albumi jossa ei ole MP3/WMA tiedostoja ja jotka eivät näy näytössä.
- Järjestelmä hyppää ei tuettujen formaattien yli. Tämä tarkoittaa esim. sitä, että Word dokumentti.doc tai MP3 tiedostot joiden tiedostopääte on .dlf jäävät huomioimatta ja niitä ei soiteta.
- DRM suojatut WMA tiedostot
- WMA tiedostot Lossless tai VBR formaatissa

TÄRKEÄÄ!

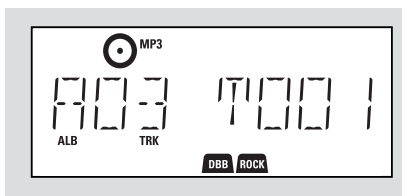
- Varmista, että MP3 tiedostot päättyvät .mp3 määreeseen.
- DRM suojattuihin WMA tiedostoihin, käytä Windows Media Player 10 (tai uudempi) ja polta konvertoi levyt sillä. Katso www.microsoft.com saadaksesi lisätietoa Windows Media Playeristä ja WM DRM suojauksesta.

Levyjen soitto

- 1 Paina **SOURCE** kerran tai useamman kerran valitaksesi **CD** (tai **CD** kaukosäätimestä)
→ Ikoni tulee näkyviin
- 2 Paina **CD OPEN-CLOSE** jolloin CD-pesä avautuu
→ **OPEN** näkyy näytöllä



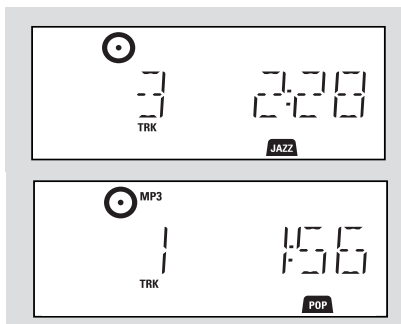
- 3 Laita levy sisään painettu puoli ylöspäin. Paina **CD OPEN-CLOSE** uudelleen sulkeaksesi lokeron.
→ Näyttöön ilmestyy **READING** kun CD-soitin skannaa CD-levyn sisällön
→ **Audio CD**: Raitojen kokonaismäärä ja soittoaika näytetään
MP3/WMA: Näytöllä näkyy tällä hetkellä soivan albumin numero "R x x" sekä tällä hetkellä soivan kappaleen numero "T x xx"



Hyödyllisiä vinkkejä:

Jos et ole järjestänyt levyllä olevia MP3- ja WMA-tiedostoja albumeihin, albumi "00".

- 4 Paina painiketta ► II toiston käynnistämiseksi.
→ Näyttöön ilmestyy parhaillaan soivan raidan numero ja kulunut soittoaika

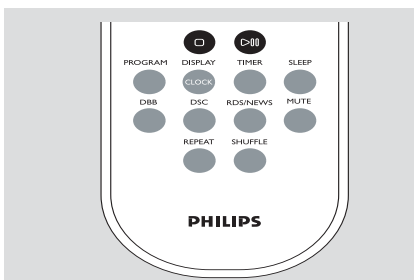


- 5 Keskeytä toisto hetkeksi painamalla ► II.
Aloittaaksesi soiton uudelleen, paina näppäintä uudelleen.
- 6 Lopettaaksesi musiikin soittamisen, paina **STOP ■**

Hyödyllisiä vinkkejä:

CD-levyn toisto pysähtyy, kun:

- *avaat CD-pesän*
- *CD-levy on toistettu loppuun*
- *valitset äänilähteeksi **TUNER, USB tai AUX***

**Valinta ja etsintä****Erilaisen raidan valitsemiseksi**

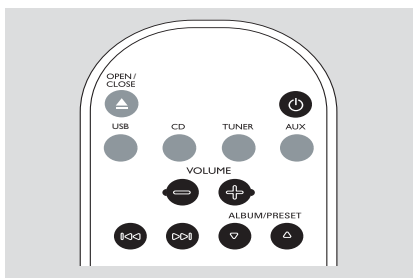
- Paina I◀◀ / ▶▶I kerran tai toistuvasti, kunnes haluttu kaistanumero ilmestyy näyttöön
MP3/WMA: → Kappaleinformaatio liukuu näytöllä hetken aikaa

MP3/WMA:

- Paina **ALBUM/ PRESET** kerran tai useammin valitaksesi edellisen tai seuraavan albumin
→ Kappaleinformaatio liukuu näytöllä hetken aikaa
- tai**
- Oltaessa pysäytysasennossa, paina **ALBUM/ PRESET** ja I◀◀ / ▶▶I valitaksesi halutun albumin ja haluamasi kappaleen numero
→ **MP3/WMA:** Näytöllä näkyy tällä hetkellä soivan albumin/kappaleen numero

Tietyn kohdan löytäminen raidasta toiston aikana

- 1 Toiston aikana paina ja pidä painettuna I◀◀ / ▶▶I
→ CD soittaa kovalla nopeudella.
- 2 Kun tunnistat haluamasi kohdan, vapauta painike I◀◀ tai ▶▶I
→ Normaali toisto jatkuu



Raitanumeroiden ohjelmointi

Voit taltioida aina 40 raitaa soittaaksesi ohjelman. Yksittäinen raita voidaan taltioida ohjelmaan useamman kerran

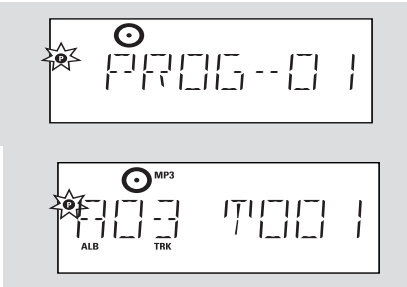
1 Aktivoi ohjelmointi painamalla **PROGRAM**

pysäytysasennossa

→ Sitten **P**

→ **Audio CD:** *PROG* ja senhetkisen kappaleen numero vilkkuu

MP3/WMA: Näytöllä näkyy tällä hetkellä soivan albumin/kappaleen numero



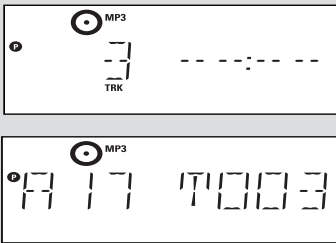
2 Paina **◀◀ / ▶▶** kerran tai toistuvasti, kunnes haluttu kaistanumero ilmestyy näyttöön

● **MP3/WMA:** press **ALBUM/ PRESET** and **◀◀ / ▶▶** to select the desired album and track

3 Tallenna haluamasi kappaleen numero painamalla **PROGRAM**

→ Näytöllä näkyy hetken aikaa tallennettujen kappaleiden lukumäärä

→ Tämän jälkeen näytölle ilmestyy juuri tallentamasi kappaleen numero



4 Toista vaiheet 2-3 valinnan suorittamiseksi ja haluttujen raitojen tallentamiseksi.

→ Näyttö: *FULL* jos yrität ohjelmoida yli 40 raitaa

5 Ohjelmasi toistamiseksi paina **▶▶**

Hyödyllisiä vinkkejä:

– Laite palautuu automaattisesti stop-tilaan, jos mitään laitteen näppäimistä ei paineta

● **P** :n sekunnin kuluessa. Jatkaaksesi asennusta pian painiketta **PROGRAM**.

– **MP3/WMA:** Kun ohjelmaa soitetaan, **ALBUM/ PRESET** näppäinten käyttö on kumottu.

Ohjelman ylipyyhintä

Voit ylipyyhkiä muistin sisällön seuraavin tavoin:

● Painaminen **STOP** ■

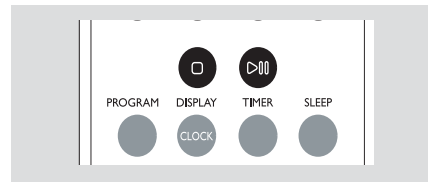
- kahdesti toiston aikana;
- kerran stop- pysäytysasennassa;

● Painamalla **STANDBY-ON/ ECO POWER** ⏻

● Valitset toisen toimintalähteen

● avaa CD kannen

→ **P** sen jälkeen. *CLEAR* ilmestyy näyttöön hetkeksi



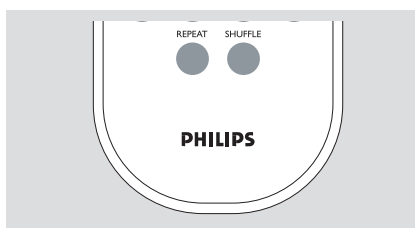
Erilaisia toistotiloja: REPEAT, SHUFFLE

REPEAT TRACK – toistaa senhetkisen (satunnaisen) raidan jatkuvasti

REPEAT ALL – toistaa koko CD:n/ ohjelman

SHUFFLE – koko CD:n raidat toistetaan satunnaisessa järjestyksessä

- 1 Toistotilan valitsemiseksi paina **REPEAT** tai **SHUFFLE** toiston aikana
- 2 Normaalin toiston valitsemiseksi paina **REPEAT** tai **SHUFFLE** toistuvasti, kunnes eri tilat eivät näy enää näytössä



Hyödyllisiä vinkkejä:

- Kun ►►I -painiketta painetaan satunnaistoistotiloissa (Shuffle), valitaksesi haluamasi kappaleen numero.

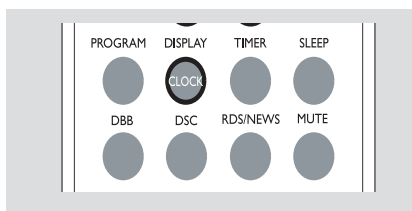
Näyttötieto (Vain MP3/WMA)

ID3 tag on osa MP3 tiedostoa ja sisältää erilaisia raitatietoja, kuten raidan nimen tai artistin nimen.

- Paina **DISPLAY/CLOCK** painiketta toiston aikana hetken ajan ja toistuvasti teksti-informaation katselemiseksi
→ Näytöllä näkyy kappaleen nimi, albumin nimi ja ID3-tagin informaatio

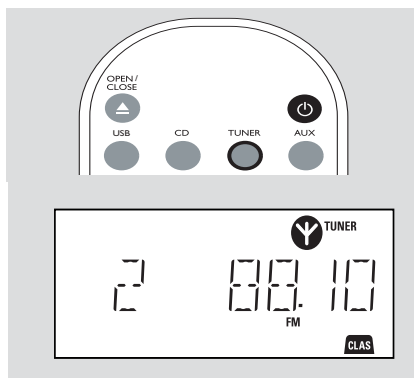
Hyödyllisiä vinkkejä:

- Ennen MP3/WMA-CD polttoa, päätä ID3 tag tieto MP3/WMA purkuohjelmalla.



Radio asemien viritys

- 1 Paina **SOURCE** kerran tai useamman kerran valitaksesi **TUNER** (tai **TUNER** kaukosäätimestä)
- 2 Paina kauko-ohjaimen **TUNER** näppäintä toistuvasti kunnes haluttu aaltoluue FM tai MW ilmestyy
→ Näytöllä näkyy: **TUNER** radioaseman taajuus, aaltoluue ja mikäli on ohjelmoitu, kuluva numero



- 3 Paina ja pidä painettuna **◀◀ / ▶▶**, kunnes näytöllä ilmestyvät **SEARCH**
→ Radio viritää automaattisesti kanavalle, jossa on riittävän vahva lähetysignaali. Näytöllä näkyy **SEARCH** automaattisen virituksen aikana
→ **FM**: Mikäli asema on löydetty vastaanottoimeen, itulee näkyviin
→ **FM**: Kun RDS asema löytyy, tulee, **RDS** näkyviin
- 4 Toista kohta 3 kunnes löydät halutun radioaseman
- Heikon aseman viritämiseksi, paina **◀◀ / ▶▶** lyhyesti ja toistuvasti, kunnes optimaalinen asema on löydetty

Radioasemien tallentaminen

Pystyt tallentamaan muistiin enintään 40 radioasemaa (FM ja MW) manuaalisesti tai automaattisesti.

Automaattinen tallennus: automaattinen ohjelmointi

Automaattinen ohjelmointi alkaa esiasetuksesta 1 tai valitusta esiasetusnumerosta. Tästä numerosta lähtien aikaisemmat ohjelmoidut radiokanavat tulevat ylipyyhityiksi. Laite ohjelmoi vain sellaisia asemia, jotka eivät vielä ole muistissa

- 1 Paina **ALBUM/ PRESET** sen ennalta ohjelmoidun numeron valitsemiseksi, jossa ohjelmointi halutaan käynnistettäväksi

Huomio:

– Jos ei ole valittu numeroa ohjelmointia varten, oletuksena on (1) ja kaikki ohjelmoimasi numerot tulevat ylikirjoitetuiksi

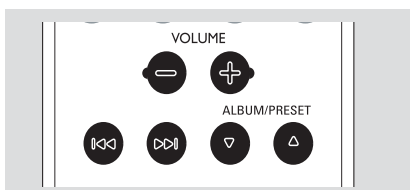
- 2 Paina ja pidä painettuna **PROGRAM** until **RPTD** appears
→ Sitten **P**
→ Vastaanotetut radiokanavat tallennetaan lähetystaajuuksien suurusjärjestyksessä, ensin RDS-asemat ja sen jälkeen ULA-asemat, MW-asemat (katso **RDS**)
→ Sen jälkeen toistetaan viimeinen automaattisesti tallennettu ohjelmoitu osuus

Manuaalinen ohjelmointi

- 1 Viritä halutulle asemalle (katso **Radio asemien viritys**)
- 2 Paina **PROGRAM** ohjelmoinnin aktivoimiseksi
→ Sitten **P**
- 3 Paina **ALBUM/ PRESET** kerran tai useammin antamaan tälle asemalle numero välillä 1- 40
- 4 Paina uudelleen **PROGRAM** toiminnon vahvistamiseksi
→ Näyttö esille ilmestyy ohjelmoitu numero, aaltoluue ja taajuus
- 5 Toista vaiheet 1-4 muiden asemien tallentamiseksi
- Voit ylipyyhkiä valmiiksi ohjelmoidun aseman tallentamalla toisen taajuuden sen tilalle

Esiasetetun aseman kuunteleminen

- Paina painikkeita **ALBUM/ PRESET** kunnes näytössä on haluttu valmiiksi ohjelmoitu asema

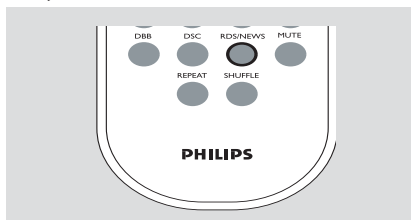


RDS

RDS (Radio Data System) toiminto on palvelu, joka mahdollistaa FM asemien lähettää lisätietoa tavanomaisen FM radiosignaalin ohessa. Vastaanottaessasi RDS asemaa, **R-D-S** ja aseman nimi ilmestyvät.

RDS tiedon selaaminen

- 1 Hae haluttu RDS radioasema FM aaltopituudella (katso **Radio asemien viritys**)
- 2 Paina kauko-ohjaimen **RDS/NEWS** näppäintä toistuvasti kytkäksesi seuraavien tietojen kesken (jos saatavilla):
 - Aseman nimi
 - Ohjelman tyyppi (esimerkiksi Uutiset, Liike, Urheilu, jne.)
 - Radioteksti viesti
 - Taajuus



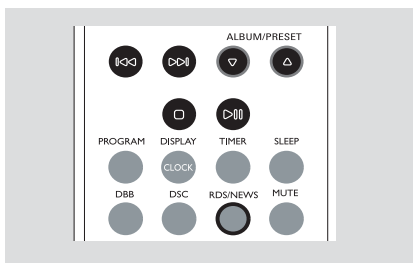
Huomio:

– Jos painat **RDS/NEWS** ja näyttöön ilmestyy **NO PS**, **NO TYPE** tai **NO TEXT**; se merkitsee, että laite ei vastaanota RDS-signaalia.

Ohjelmatyyppien etsintä (PTY)

PTY auttaa löytämään halutun ohjelmatyyppin.

- 1 RDS-asemien ohjelmointi (katso **Radioasemien tallentaminen**)
- 2 RDS-kanavaa vastaanotettaessa paina kauko-ohjaimen **RDS/NEWS** näppäintä toistuvasti, kunnes näyttöön ilmestyy ohjelmatyyppi
- 3 Paina **ALBUM/ PRESET** näppäintä toistuvasti, kunnes näyttöön ilmestyy haluttu ohjelmatyyppi
- 4 Paina ja pidä painettuna **◀◀ / ▶▶**, kunnes näyttöön ilmestyvät **SEARCH**
 - Radio viritetty RDS-kanavalle lähettämään tätä ohjelmatyyppiä
 - Jos tämä ohjelmatyyppi ei ole tarjolla, näyttöön ilmestyy **TYPE NOT FOUND** (tyyppi ei löytynyt)



Kellon automaattinen asetus RDS:n avulla

Laitteen ollessa päällä, kello voidaan asentaa automaattisesti RDS-signaaliin kuuluvan aikasisignaalin mukaan. Tämä toimii ainoastaan, jos RDS asema lähettää tämän aikasisignaalin.

Huomio:

– Tiettyjen RDS asemien välittämä aikasisignaali ei aina ole tarkka..

Uutislähetykset ja liikennetiedotukset (TA)

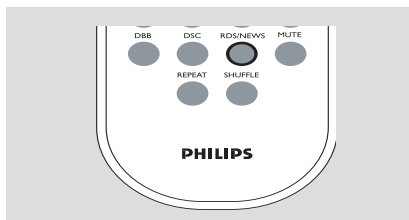
Kun kuuntelet CD, USB tai AUX lähdettä, voit aktivoida NEWS :in. Asetus virittää uuden radioaseman, jos samaa sukua oleva signaali vastaanotetaan RDS radioasemalta.

NEWS toiminnon kytkentä päälle

- Toiston aikana, joka on peräisin **CD, USB** tai **AUX** lähteestä, paina **RDS/NEWS** kaukosäätimestä
 - **NEWS** tulee esiin ja **NEWS ON. TA ON** ilmestyy lyhyesti
 - Soitto jatkuu samaan aikaan kun laite selaa FM-tajuuden RDS-uutisia
 - Kun uutislähetys havaitaan, laite kytkeytyy virittimeen.
 - Uutislähetysten jälkeen laite automaattisesti vaihtaa viimeksi valittuun lähteeseen ja aloittaa soiton alusta

NEWS toiminnon kytkentä pois päältä

- Paina kauko-ohjaimen **RDS/NEWS** näppäintä uudelleen
 - **NEWS** häipyä ja **NEWS OFF** ilmestyy lyhyesti



USB-massatallentimen käyttö

Kytkemällä USB-massatallentimen Hi-Fi-järjestelmään, voit nauttia tallentimeen tallennetusta musiikista Hi-Fi-järjestelmän voimakkaiden kaiuttimien välityksellä.

USB-massatallentimen käyttö

Yhteensopivat USB-massatallentimet

Hi-Fi-järjestelmän yhteydessä voit käyttää:

- USB flash muistia (USB 2.0 tai USB1.1)
- USB flash players
- Muistikortteja (vaatii lisäksi kortinlukijan toimiakseen Hi-Fi-järjestelmän kanssa)

Huomio:

– *Jotkut USB flash playerit (tai muistilaitteet) käyttävät tavaramerkin suojelevaa teknologiaa tallennetun sisällön äänityksessä. Tällä tavoin suojeltua sisältöä ei voi soittaa missään muussa laitteessa (kuten esimerkiksi tässä Hi-Fi-järjestelmässä)*

Tuetut formaatit:

- USB tai muistitiedosta formaatti FAT12, FAT16, FAT32 (sektorin koko: 512-65,536 bittiä)
- MP3 data rate 32-320 Kbps sekä vaihteleva bit rate
- WMA versio 9 tai aiempi
- Hakemistojen pesäkkeet max. 8 tasoa
- Albumeiden/kansioiden määrä: maksimi 99
- Kappaleiden/raitojen määrä: maksimi 999
- ID3-tagit v2.0 tai myöhempi
- Tiedoston nimi Unicode UTF8 (maksimipituus: 128 bittiä)

Järjestelmä ei soita tai tue seuraavia:

- Tyhjiä albumeja: tyhjä albumi on albumi jossa ei ole MP3/WMA tiedostoja ja jotka eivät näy näytössä.
- Järjestelmä hyppää ei tuettujen formaattien yli. Tämä tarkoittaa esim. sitä, että Word dokumentit.doc tai MP3 tiedostot joiden tiedostopäätte on .dlf jäävät huomioimatta ja niitä ei soiteta.
- AAC, WAV, PCM äänitiedostoja
- DRM suojatut WMA tiedostot
- WMA tiedostot Lossless formaatissa

Kuinka siirtää musiikkitiedostoja tietokoneeltasi USB-massatallentimelle

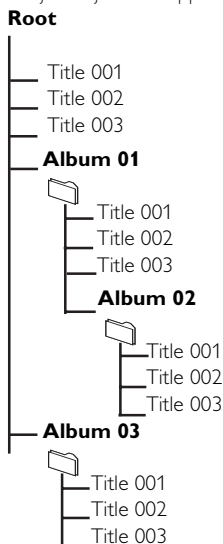
Vetämällä ja pudottamalla voit helposti siirtää musiikkitiedostoja tietokoneeltasi USB-massatallentimelle

Voit myös käyttää Flash Playerin musiikin hallinta ohjelmaa musiikin siirtoon

Voi kuitenkin olla, että WMA-tiedostot eivät toimi yhteensopimattomuus ongelmien vuoksi.

Kuinka järjestät MP3/WMA-tiedostosi USB-massatallentimella

Tämä Hi-Fi-järjestelmä käy läpi MP3/WMA-tiedostoja tarkastamalla ensin kansiot, sitten alakansiot ja sen jälkeen kappaleet. Esimerkiksi:

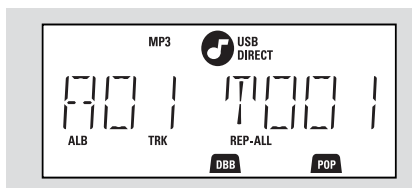


Järjestä MP3-WMA-tiedostosi eri kansioihin ja alakansioihin järjestelmän vaateiden mukaisesti.

Huomio:

- Jos et ole järjestänyt levyllä olevia MP3- ja WMA-tiedostoja albumeihin, albumi "00".
- Varmista, että MP3 tiedostot päättyvät .mp3 määreeseen.
- DRM suojattuihin WMA tiedostoihin, käytä Windows Media Player 10 (tai uudempi) ja polta konvertoi sillä. Katso www.microsoft.com saadaksesi lisätietoa Windows Media Playeristä ja WM DRM suojauksesta.

- 1 Tarkasta, että USB-laite on liitetty oikein (katso **Asennus: Lisälaitteen liittäminen**)
 - 2 Paina **SOURCE** kerran tai useamman kerran valitaksesi **USB** (tai **USB** kaukosäätimestä)
- Ikoni  tulee näkyviin



– Näytölle ilmestyy **NO AUDIO**, jos USB-laitteesta ei löydy äänitiedostoja

- 3 Soita USB-äänitiedostoja niin kuin soittaisit albumeita/kappaleita CD-levyltä (katso **CD**)

Huomio:

- Yhteensopimattomuus ongelmien vuoksi voi olla, että albumi/kappale tiedot eivät vastaa flash playerin musiikin hallinta ohjelman tietoja
- Tiedoston nimi tai ID3-tagit näkyvät näytöllä --- , jos ne eivät ole englanniksi

AUX (Ulkoisen lähteen kytkemistä varten)

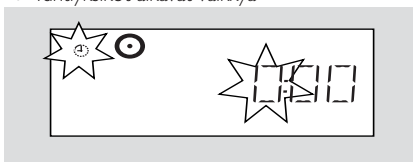
Voit kuunnella muita ulkoisia laitteita MCM275 kautta.

- 1 Tarkista, että ulkoinen laite on kytketty oikein. (Katso **Asennus: Lisälaitteen liittäminen**)
- 2 Paina **SOURCE** kerran tai useamman kerran valitaksesi **AUX** (tai **AUX** kaukosäätimestä)
- 3 Välttääksesi häiriöääniä, käännä ulkoisen laitteen äänenvoimakkuus minimiin
- 4 Paina **PLAY** -näppäintä ulkoisessa laitteessa aloittaaksesi toiston
- 5 Säätääksesi ääntä ja äänenvoimakkuutta, käytä ulkoisen laitteen ja MCM275:sen säätimiä.

Ajastimen asetus

Laitetta voidaan käyttää herätyskellona, jolloin asetettuun aikaan valittu lähde (CD, TUNER tai USB) alkaa toistumaan. **Varmista, että kello on asetettu aikaan ennen kuin käytät jotain näistä toiminnoista.**

- 1 Paina ja pidä painettuna kaukosäätimestä **TIMER**, kunnes näyttöön ilmestyvät **SET TIMER**
→ Sitten **SELECT SOURCE** vierii näytöllä
→ Näytöllä näkyy nykyinen lähde **CD, TUNER** tai **USB**
- 2 Paina laitteen **SOURCE** painiketta toistuvasti valitaksesi lähde (tai paina **CD, TUNER** tai **USB** kaukosäätimestä)
- 3 Paina **TIMER** valitaksesi vaihtoehdon
→ Tuntiyksiköt alkavat välkkyä



- 4 Pidä alhaalla tai paina **VOLUME +/-** säätääksesi tunnit (tai käännä **VOLUME** setistä)
- 5 Paina **TIMER** valitaksesi vaihtoehdon
→ Minuuttiyksiköt alkavat välkkyä
- 6 Pidä alhaalla tai paina **VOLUME +/-** säätääksesi minuutit (tai käännä **VOLUME** setistä)
- 7 Paina **TIMER** valitaksesi vaihtoehdon
→ Ajastin on nyt asetettu ja aktivoitu.
→ Valittuun herätysaikaan CD, TUNER tai USB menee päälle (äänenvoimakkuuden: maksimiäänentasolle 20)

Huomio:

– Laite kytkeytyy pois ajastintoiminnosta, jos mittään nappainta ei paineta 90 sekuntiin.

Ajastimen aktivointi päälle tai pois päältä

- Paina kauko-ohjaimen **TIMER** nappainta toistuvasti aktivoidaksesi tai purkaaksesi ajastimen aktivoinnin
→ Jos ajastin kytketään, viimeksi asetettu lähde ja aloitus aika ilmestyvät
→ Jos ajastin katkaistaan, "TIMER OFF" ilmestyy

Hyödyllisiä vinkkejä:

Ajastin ei toimi, jos:

- **setti on päällä**
- **ajastin on poissa käytöstä**
- Setti siirtyy lähteeseen Tuner, jos:**
- **CD-soittimessa ei ole CD-levyä silloin kun lähteeksi on valittu CD**
- **USB-laitetta kojeta ei ole yhdistetty laitteeseen silloin kun lähteeksi on valittu USB**

SLEEP

Voit asettaa tietyn ajanjakson, jonka kuluttua umpeen laite pois päältä

- Paina kaukosäätimestä **SLEEP**-näppäintä toistuvasti, valitaksesi haluttu aikaväli (minuutteina):
→ Näytöllä näkyy välit: **Sleep 90, 75, 60, 45, 30, 15**
→ Näytössä lukee valittu vaihtoehto hetken, jonka jälkeen se palaa edelliseen tilaan. Ikoni tulee näkyviin **zzZ**



Kytkeäksesi toiminnon pois päältä, paina SLEEP-näppäintä uudelleen

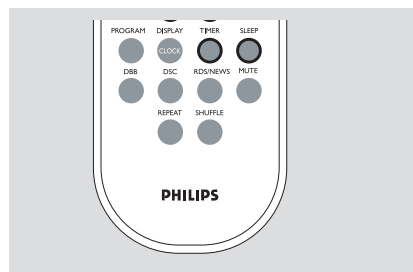
→ Ikoni **zzZ** poistuu

tai

Paina **STANDBY-ON/ ECO POWER** virran katkaisemiseksi laitteesta (tai **0** kaukosäätimestä)

Hyödyllisiä vinkkejä:

- Sleep-toiminto ei vaikuta herätysasetuksiisi.



VAHVISTIN

Antoteho	2 x 5 W RMS
.....	10 W + 10 W MPO
Signaali-melu-suhde	≥ 75 dBA
Taajuusvaste	50 – 20,000 Hz, ± 3 dB
Tuloherkkyys AUX	0.5 V (max. 2 V)
Impedanssi, kaiuttimet	≥ 4 Ω
Impedanssi, kuulokkeet	32 Ω -1000 Ω
.....	<0.5W

CD-soitin

Taajuusalue	30 – 18000 Hz
Signaali-melu-suhde	75 dBA

VIRITIN

FM -alue	87.5 – 108 MHz
MW -alue	531 – 1602 kHz
Esivalittujen asemien määrä	40
Antenni	
FM	75 Ω johto
MW	Silmukka-antenni

USB-soitin

USB	12Mb/s, V1.1
.....	Tällä järjestelmällä voidaan soittaa MP3/ WMA tiedostoja

Albumeiden/kansioiden määrä	maksimi 99
Kappaleiden/raitojen määrä	maksimi 999

KAIUTTIMIT

Bassorefleksijärjestelmä	
Mitat (l x k x s)	160 x 269 x 90 (mm)

YLEISTÄ

Vaihtovirtajännite	220 – 240 V / 50 Hz
Mitat (l x k x s, Teline kanssa / ilman teline)	194 x 285 x 118/194 x 269 x 90 (mm)
Weight(kaiuttimien kanssa / ilman kaiuttimia)	3.8 / 2.2 kg
Odotustilan tehonkulutus	<5 W
Eko-valmiustilassa	<0.5 W

Oikeus muutoksiin varataan.

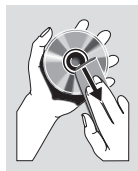
Hoito

Kotelon puhdistus

- Käytä pehmeää laimeaan pesuveteen kostutettua liinaa. Älä käytä alkoholia, spritiä tai ammoniakkia sisältäviä tai syövyttäviä puhdistusaineita.

Levyjen puhdistus

- Puhdista likaantunut levy puhdistusliinalla. Pyyhi levyä keskustasta pois päin.
- Älä käytä liuottimia, kuten bensiniä, äläkä analogisille levyille tarkoitettuja puhdistusaineita tai antistaattisia suihkeita.



Lukupään linssin puhdistus

- Lukupään linssiin voi aikaa myöten kerääntyä likaa tai pölyä. Tarvittaessa linssi voidaan puhdistaa Philips CD Lens Cleanerillä tai vastaavalla. Noudata Lens Cleanerin mukana olevia ohjeita.

Tarkistusluettelo

VAROITUS

Älä missään tapauksessa yritä itse korjata laitetta, sillä takuu lakkaa silloin olemasta voimassa. Älä avaa laitetta ettet saa sähköiskua.

Jos laitteeseen tulee vika, tarkista alla luetellut kohdat ennen kuin toimitat laitteen huoltoon. Ellei vika korjaannu näillä keinoilla, kysy neuvoa myyjältä tai asiakaspalvelusta.

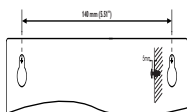
Ongelma	Ratkaisu
Näytössä näkyy "NO DISC".	✓ Syötä levy. ✓ Tarkista onko levy väärinpäin. ✓ Odota että kondensoitunut kosteus häviää linssistä. ✓ Vaihda tai puhdista levy, katso kohtaa Hoito. ✓ Käytä viimeisteltyä CD-RW- tai CD-R-levyä.
Jotkut USB-laitteen tiedostot eivät tule näkyviin	✓ Tarkasta ylittääkö kansioiden määrä 99:n tai ylittääkö kappaleiden määrä 999:n
Radiovastaanotto on heikko.	✓ Jos signaali on liian heikko, säädä antennia tai yhdistä ulko-/keskusantenniin. ✓ Siirrä laitteisto kauemmas televisiosta tai kuvanauhurista.
Laite ei käynnisty vaikka painikkeita painetaan.	✓ Irrota verkkopistoke pistorasiasta ja kytke takaisin.
Ääni ei kuulu tai kuuluu huonosti.	✓ Säädä äänenvoimakkuus. ✓ Irrota kuuloke liitännästä. ✓ Tarkista että kaiuttimet on liitetty kunnolla. ✓ Tarkista että liittimet koskettavat kaiutinjohdinten paljasta kohtaa.
Vasen ja oikea kanava vaihtuneet.	✓ Tarkista kaiuttimien kytkennät ja paikat.
Kauko-ohjain ei toimi.	✓ Valitse ohjelmälähde (esim. CD tai viritin) ennen kuin painat toimintopainiketta (▶ , ◀, ▶). ✓ Vie kauko-ohjain lähemmäs laitetta. ✓ Aseta paristot oikeinpäin (plus- ja miinusmerkit näytettyyn suuntaan). ✓ Vaihda paristot. ✓ Suuntaa kauko-ohjain kohti laitteen infrapunailmaisinta.
Ajastin ei toimi.	✓ Tarkista, että setti on kytketty pois päältä ✓ Aseta kello oikein. ✓ Kytke ajastin painikkeella TIMER.
Kellon/Ajastimen asetus pyyhitty.	✓ Sähköhäiriö tai verkkojohto on irrotettu. Nollaa kello/ajastin.

Kuinka kiinnität MCM275 seinään

TÄRKEÄÄ!

- Seinäasennusta koskevat ohjeet on tarkoitettu yksinomaan ammattitaitoiselle asentajalle seinäasennusta varten!
- Pyydä valtuutettua henkilöä auttamaan seinäkiinnityksen kanssa - reikien poraaminen seinään

Mukana toimitetaan



1 x pohjan



2 x ruuvi

Tarvitset myös

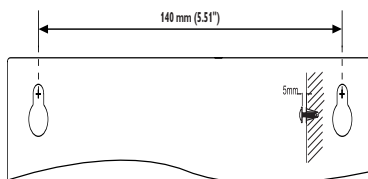
- Porakone (esim. Sähköporakone)

Valmistelut

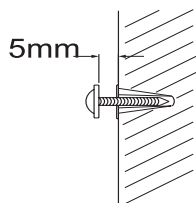
- 1 Löytääksesi sopiva paikka asennukselle, kokeile välttämättömien takayhteyksien (katso kohta **Asennus**)
- 2 Pyydä valtuutettua henkilöä auttamaan asennuksen kanssa:
 - Huomioikaa putkistojen ja johtojen yms. paikat seinien sisällä välttyäksenne odottamattomilta vahingoilta.
 - Porausolosuhteista riippuen, varmista, että sinulla on sopivat porausvälineet
 - Huomioi muut seinäkiinnitykseen liittyvät seikat asennuksen aikana.

MCM275 asennus

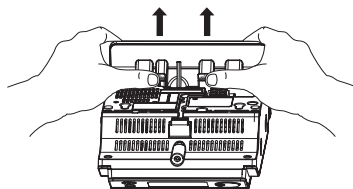
- 1 Linjaa pohjan oikealle kohdalle seinään ja merkitse porauspisteet kynällä



- 2 Poraaja sitten kaksi halkaisijaltaan 6 mm:n reikää
- 3 Kiinnitä tapit ja ruuvit oikeisiin reikiin. Ruuvien on oltava 5 mm koholla seinästä



- 4 Jalustan irrotus,
 - a. Kuten kuvassa, pidä pohjassa **▲ PRESS** painikkeita
 - b. Liikuta jalustaa ulospäin irrottaaksesi sen



- 5 Ripusta laite kiinnitysruuveihin
- 6 Kuten kuvassa, kiinnitä kaiutinlaatikkoa paikallensa

